

Körösvidék

Megfellelően keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Békéscsaba, Szent István-tér 18. Telefon 60.
Postatakarékpénztári csekk száma: 34-141.

Felolvasó szerkesztő:
MIGEND DEZSŐ

Előfizetési árak:
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő.
Egyes szám ára 10 fillér.

Lesz-e magyar feltámadás?

Húsvét ünnepén ez a kérdés önkéntelenül, szinte magától fakad fel minden magyar szívében. Mert amikor mindenki örökéletéről, feltámadásáról beszél, amikor mindannyian boldogan teszünk hitvallást az Igazság fenséges diadaláról, a megfeszített Eszme isteni megdicsőüléséről: akkor lehetetlen nem gondolnunk arra: hát mi lesz a magyar étellel, lesz-e annak megújítása: mi lesz a mi igazságunkkal, lesz-e a magyar nemzeti gondolatnak diadala?

Azon az első húsvéton a megfeszített és eltemetett Igazság szállt ki a sírból, hirdetőn minden idők számára, hogy az eszme, az örökkévaló érték nem pusztulhat el soha, mert ha eltemetjük is, sírjából kikél harmadnapon.

Ez a gondolat nagy vigasztalás számunkra. Hiszen azért olyan boldog örömműnnp a húsvét. Mert a magyar ügy is igaz ügy. A mi elnyomtalásunkkal is az igazságra tettek béklyót, a mi eltemetésünkkel is az igazságot földelnek el. Húsvét tehát azt hirdeti nekünk, hogy van okunk és jogunk várni a magyar feltámadást, a magyar igazság diadalát.

Való igaz, hogy a magyar nemzetben megvannak azok az erők, amelyek e népnek hosszú, örök életet biztosítanak. Csakhogy a feltámadáshoz hit is kell. Krisztus feltámadása csak azok számára lett tény, akik hittek benne. Csak a hívő lelkeknek jelent a kereszt üdvösséget, a pogányok számára meg-

botránkozás az. Krisztus feltámadása csak azok számára jelenti az örökélet zálogát, akik örvendezve, lelkük egész szent hitével tudnak örülni a húsvéti csodának.

A magyar feltámadás sem várható a hitetlenek táborában. Hinnünk kell a mi elhivatottságunkban, hinnünk kell a magyar jövődében, ha valóban látni akarjuk azt. A feltámadás nincs hit nélkül. Ezt a hitet kell fellobogtatni, hogy élet, hagyar élet fakadjon nyomába.

Krisztus feltámadását s vele az evangélium diadalát az egész emberiség kincsévé e hiten kívül a feltámadásban hívők élete tette. Ha a tanítványok némák maradtak volna a feltámadás után, ha szent drága titkukat csak a maguk számára tartották volna meg, akkor talán az emberiség tudomást se vett volna az őhozzá lejött üdvösségről. De Péter apostol 3000 embert győzött meg egyetlen beszéddel s azután Pál és a többiek szakadatlan hirdették, hogy az Ur feltámadott.

Mennyi gúny, mennyi gyalázat, mennyi szenvedés érte azokat a hívő lelkeket ennek az igazságnak a hirdetéséről! És mégsem csüggedtek, mégsem lankadtak meg munkájukban. Megalázva, börtönbe vevve, bilincsbe verve, fenevadak elé dobtva — mindenképpen hirdették, új-jongták az ő szent igazságukat. És ez az igazság — Krisztus feltámadása — lassanként mindenek igazsága lett, keresztül világított a mag-

lyák tűzén, a börtönök falán, az üldöztetések minden borzalmán, beleragyogott a bűnös emberek szívébe úgy, hogy azok megtisztultak tőle. Azután már hiába akarták elnyomni. Az apostolok és a mártírok önfeláldozó munkája egyetemes kincsé, soha el nem pusztítható értéké tette a Krisztus valóságának örökkévaló igazságát.

A magyar igazság is örökkévaló érték. De kellenek hozzá az apostolok: azok a magyarok, akik szenvedésen, börtönön, gyalázon keresztül is tudják hirdetni a mi igazságot; azok a lánglelkek, akik nem csüggednek el, ha szenvedés és gyötrelme odaadó, önzetlen munkájuk bére.

Legyenek csak magyar Péterek,

legyenek csak magyar Pálok és Jánosok, akik hirdessék fanatikus hittel a mi igazságunkat; lassanként ténnyé érlelődik a magyar feltámadás. Amil ma még csak óhajunk, az egész világ előtt egyszerre megdönthetetlen bizonyosság lesz: hogy a magyar nemzet nem maradt benn a jól megásott sírban, hanem kilépett abból diadalmasan, soha el nem homályosuló dicsőségben. Az egész világ ámulva látná, hogy a régi Magyarország feltámadott.

De ehhez a szent húsvéthoz a mi örök igazságunk mellett kell a magyar hit, a szenvedni és dolgozni tudó hit, mely hirdeti, sőt éli a magyar feltámadást!

Biztató jövő a magyar magtermelés előtt

A »Magyar Közgazdaság« jelenti:

A külföld mind erősebben érdeklődik a magyarországi magtermelés iránt és a jelentős cégek termelési szerződéseikkel a nagy magyar vállalatokkal vannak összekötésben. Hollandia eddig csak kisebbjelentőségű szerződésekkel vett részt a magyarországi magtermelésben és most tekintve, hogy kedvező tapasztalatokat szereztek ezen a téren, ki akarják azt bővíteni. A hollandiai Dudok van Heel cég, amelynek Naardenben vannak központi telepei, most erősebben kíván bekapcsolódni a magyarországi magtermelésbe. Az exportot is maga akarja lebonyolítani és a termelő gazdákkal is közvetlen összeköttetést kíván létesíteni és ép-

pen ezért Dudok van Heel Vetőmagtermelő és Kereskedő k. f. t. név alatt cégét Budapesten bejegyeztette.

Az új cég nagyszabású bértermeléssel kíván Magyarországon foglalkozni és elsősorban zöldségféléket, de különféle virágmagvakat és tulipánmagvakat is kíván termeltetni. A termékeket a hollandi anyavállalathoz szállítja ki, de megvan a lehetősége annak is, hogy más külföldi cégekkel is közvetlenül összekötésbe lépjen. A tervek szerint állítólag megsokszorozza ez a cég Hollandia felé irányuló magkivitelünket.

Ez a nagyarányú holland vállalkozás is biztató bizonyítéka annak, hogy a modern követelmé-

Új, friss rügyek fakadnak...

Új, friss rügyek fakadnak a fán Szent emlékekkel gondolsz-e te rám?

Barányfellegek selymes kék égen Feledtél ugy-e réges-régen?

Halk zizegés. Titkos tavaszi nesz. Csókjaid árja most vajjon kié lesz?

— Borús felhő kél lelkem egén. — Nem az enyém! Jaj, nem az enyém!

Harsányi Ilona.

Milanoi ibolya

Írta: Migend Dezső

Néhány héttel ezelőtt levelet kaptam Milanóból, amelyben egy kis ibolyacsokor is érkezett, minden szónál kedvesebb üdvözlésül. A sötétszínű, nagyszirmú olasz virágot egy kislány tette a levélbe, akit ott ismertem meg Milanóban, egy fél évtizeddel ezelőtt, az »Opera Bonomelli«-ben.

Tudom, errefelé kevesen hallot-

tak az »Opera Bonomelli«-ről. Ha milanoi operáról van szó, minden művelt ember a »Scala«-ra gondol, a világhírű dalszínházra, amelynek csodájára járnak a Milánoba utazó idegenek.

Bizonyos, hogy a szépséges lombardiai világvárosnak az egész művelt világ számára csak három fő nevezetessége van. Ezek között első a hatalmas márványtömbökből, hosszú évtizedeken át épült dóm. A világ egyik legszebb és legnagyobb temploma. Második a »Galéria«, amelyben az olasz festőművészet remekeinek káprázatos gyűjteménye látható és harmadik a Scala-opera. Az Opera Bonomelliről, amelyet én említettem, nem szól Baedeker és nem szólnak az úti kalauzok. Vajjon miért?

»Opera« intézményt jelent. Az »Opera Bonomelli« pedig a világ legszomorúbb nyomortanyáinak egyikét.

Bonomelli jólelkű pap volt, aki azért alapította ezt az intézményt, hogy abban irgalmas szívek jóvoltából melegedőhelyet és egysze-

rű ételmet kapjanak fillérékért a világáros sokszínű életének elmerült hajótöröttei.

Akik Olaszországban jártak, rendszerint csak a mesés olasz égbolt ragyogásáról beszélnek és csak az olasz verőfény tündöklésére emlékeznek. Engem figyelmes vezetőm elvitt Milanóban az Opera Bonomellibe is, ahova nagyon ritkán hat el napsugár.

Éppen deket kongattak a templomok városában a rengeteg torony harangjai, amikor beléptünk a gödrös-cementpadlójú, alacsony étterembe. Nem volt üres hely az asztalok körül. Ki hagymát evett polentával, ki vízbenfőtt rizst, ki meg makarónit. Mások »minestrát«, meleg levest káncaloztak.

Odakint még csipős volt a koratavaszi szél. Hűvös fuvallat sepegt végig a barátságtalan helyiségen, amikor mindjárt utánunk egy sovány férfi lépett be karonúló, csöpp gyerekekkel.

Csak kiskabát volt ezen az emberen. Ujjai kékek voltak, mint a kiskgyerek arca.

Zavartan nézett körül. A gyereket az egyik asztalra ültette, majd megkért, hogy vigyázzak rá, le ne esék szegényke, amíg ő rendel valamit. Hamarosan visszatért a kiszolgáló ablaktól egy csésze párolgó feketekávéval, amit kanalanként öntögetett az elesigázott, mindenbe beletörődött gyermek szájába.

Összeszedtem a háborúban szerzett olasz tudományomat s némi latin szókésztséggel is segítve magamon, megkérdeztem, hogy miért nem inkább tejet vagy tejeskávét vett a kicsikének.

— Niente soldi Signor! — Nincs pénzem — mondta olyan keserű sóhajtással, amellyel talán a szívet és lelkét is szerette volna kivetni magából szörnyű fájdalma miatt.

Magának nem is vett semmit. Csak a kevéske fekete lőre párját szívtá be egyszer-egyszer, amíg a gyermek szünetet tartott a szürcsölésben.

Kisérőm a milanoi magyar konzulátus egyik tisztviselője volt. Tö-

Igmándi a világ legjobb keserűvize!

Ha van gyomorbajod s nehéz emésztésed,
Próbáld csak meg egyszer az Igmándi vizet.

Ha nincsen étvágya, a nyelve sem tiszta,
Néhány korgy Igmándi étványát meghozza.

Figyelem: Az Igmándi keserűviz kis, három és fél decis üvegekben is kapható!

nyeknek megfelelő utakon haladó magyar gazdálkodás számára vannak még kiaknázatlan lehetőségek és ezek között egyik legfontosabb a vetőmagvak termelése.

A magtermelés sok munkáskezet foglalkoztat, tehát sok családnak ad megélhetést.

Feltámadás

Írta: **Elekes Gyula** ipartestületi elnök,
a Békésvármegyei Ipartestületek Közveti Szövetségének titkára

Alleluja... alleluja... csendül fel az ének száz és százmilliók ajakáról a Feltámadás ünnepén. A tavaszra ébredő természet, a feltámadás után vágyakozó emberiség áhítatos lelkiületének megnyilatkozása ez az örökszép ének, amely a rügyfakadás időszakának legszebb ünnepén, húsvétkor száll nagy messziségekre, hogy az új élet beköszöntését hirdesse s falun és városban, kunyhókban és palotákban eszményivé nemesítse a világraszóló csodának, a Megváltó feltámadásának, az Igazság és Szeretet diadalának fenséges gondolatát.

Ez a feltámadási hangulat vesz erőt rajtunk is, amikor húsvét ünnepét üljük. A sok százezer főnyi magyar kézművesiparosság is feltámadás után vágyakozik, olyan feltámadás után, amely részére szebb jövőt és jobb életet jelent. A kisiparosság sorsa sohasem volt valami rózsás, de mai élete már sokkal inkább tengődés, sorvadás, mint élet, mert be kell vallani, hogy a kézművesiparosság a legszörnyűbb szegénység napjait éli és tragédiáját betetőzi, hogy munkájának gyümölcsét már értékesíteni sem tudja. Az ipar a külföld elzárkózása, az önellátás tébolyának elharapózása folytán ugyancsak végzetes értékesítési nehézsé-

gekkel küzd. A munkanélküliség ennek nyomán nőttön-nő. A városi lakosságot az állandó jövedelemcsökkenés, a túlfokozott közterhek, újabban ezeket betetőző inségadók vásárlóképtelenné teszik. Pedig a kultúra lelke, energiaforrásai, a fejlődő szükségletek és igények megválnának és mint a társadalmi és szellemi élet lázas tünetei fenyegetően dörömbölnék az életnek azon a kapuján, amelyet a nemzet nagy tömegei részére csak a produktív munka tud megnyitni.

A legutóbbi időkben mutatkoznak ugyan bizonyos biztató reménysugarak, főképpen nemzetközi viszonylatban, amelyek a javulás lehető ösvényeibe világítanak be, ebből a meg-megcsillanó perspektívából azonban csak a biztató reménység a mienk, a megélhetés holnapja változatlanul ködös, sőt féltő, hogy még a sokat emlegetett mélyponton sem vagyunk.

Maga az organikus baj, hogy t. i. a pénz egészen különálló, a szó legtökéletesebb értelmében önműködő életet él a gyötrődő magyar nemzettestben, változatlanul fennáll, sőt ha egyáltalán lehet szó itt még fokozásról, legújabbban megtagadva az élet napi bajaival való minden közösséget, mint egy koldus-sorig eladósodott ország sánda és szívtelen adószedője uralkodik is különállóságával. És ott lesz minden nemzeti szerencsétlenségünknek az igazi forrása, hogy ebben az országban a nemzetgazdasági értékek és célkitűzések élén nem a munka, hanem éppen az ezzel ellentétes tényezők haladnak. A pénz ma nem jelképes felmérője az alkotó munkának, hanem árucikk a lelkiismeretlen pénzkalmárok kezében s ez az oka, hogy a béna gazdasági erőforrások és életlehetőségek szárnyát szegik azok-

nak az erényeknek, amelyek a kézművesosztályt egy ezredéven keresztül olyan magas erkölcsi színvonalon tartották.

Csodálható-e, ha ilyen körülmények között a magyar iparos feltámadás után kiált?

Tizenhat esztendő óta a világháború után évről-évre várjuk a ma-

Olcsóbbak a távbeszélő-, táviró- és postadijszabások április elsejétől

A mai nehéz gazdasági viszonyok között mindenki csak az árak emelését várja és már annak is örül, ha a régi terhek nem növekszenek. Így hát nagy meglepetésként hat most a békéscsabai társadalomra, hogy a posta mérsékelte díjait és nagy meglepődést vált ki ez az újítás, amellyel a magyar posta amellettt tett tanúságot, hogy mindenben annak a társadalomnak érdekeiért küzd, amelynek ma oly sok nehézséggel kell viaskodnia.

Szükségesnek tartjuk, hogy a mi közönségünket is idejében tájékoztassuk azon díjmérséklésekről, amelyek a csabai közönséget érintik. A távbeszélővel kapcsolatos díjak f. évi április hó elsejétől a következőképpen módosulnak, Békéscsabán:

A belépési díjakban a következő változások állnak be: Főállomásokért és a telken kívüli első mel-

4 szobás modern villalaks május 1-re kiadó

teljes komforttal, gyümölcsös és virágkerttel a város legszébb helyén

Érdeklődni Vámos Jánosnál Takarékszövetkezetnél

kéletesen beszélt olaszul. Tüstént faggatni kezdte új ismerősünket.

— Külföldi vagyok — mondta a gyűrött ember — két hónapja munka nélkül. Feleségemnek nincs már jártányi ereje az éhezéstől. Ma húsz centesimit koldultam. Azt kellett vennem, amit adnak ezért a kis pénzdarábért.

Kedvetlenül beszélt és nem is nézett ránk. Csak azt figyelte, hogy a csésze tartalmának minden cseppje pontosan befolyék a kis fonyadt szájaeskán; minél hamarább, ameddig még meleg.

Zúgtak, bongtak a harangok s mintha hajladozni láttam volna a karesú tornyokat. Mintha errefelé hajladoztak, mintha ide mutogattak volna, erre a füledt, nyomott-levegőjű koldustanyára. S mintha hirtelen emelkedni láttam volna a büszke márványtömbök dómjának kupoláját, mintha szárnyak suhogása hozta volna errefelé, hogy aranyoztaikjainak és aranycsillrainak káprázatos ragyogásával az irgalmasság nevében megkoronázza itt a kétségbeesett szívek fájó gyötrődésének házát.

De nem. A csoda nem történt meg. A szép tornyok és kupolák mind mereven, mozdulatlanul álltak helyükön és oda özlött a sok-

sok selymes, cifra, pompázó tömeg.

Ide nem nyitott be közülök senki.

A jókora gyűszűnyi csészéből elfogyott már a kávé. A vácogó ember összébb húzta a vásott rongyokat a kisgyermeken és menni készült.

Szorongó érzés vett rajtam erőt.

Hát hiába van a sok nagyszerű emberi alkotás a világvárosokban? Hiába van itt az emberi lélek szépségeinek annyi elbűvölő, világraszóló megnyilatkozása? Hiába a művészetek, a dal, a festészet gazdag színpompája; gyászos, mély, fekete árnyékok hirdetik mellettük az emberi lélek szegénységét? Hiába — óh, hiába...

Hiába a világhírű, fenséges, cifra templomok, a misztikus szentélyek, az égető márványoszlopok és a mennyei csillogásban úszó kupolák — ha lent, a porban, a gyarló emberek szívének mélyén nics egyszerű hajléka az Igének.

Megfogtam a kifelé induló ember karját s kísérőm, a derék konzulátusi tisztviselő, aki valószínűleg éppen hasonló gondolatok közül eszmélhetett, most hirtelen névje-

gyet vett elő, írt rá valamit és átadta az idegennek.

Ez a néhány holt betű munkát, keresetet, olthont, életet, megváltást jelentett a kis családnak.

Néha levelet kapok tőlük. A kisfiú már iskolás.

Ez az én milanoi ibolyám egyszerű története.

Romok felett

Ifjú napsugár dereng vidáman
Múlásba hajló régi rom felett,
Melynek roskadó ódon kövein
Virraszt csendesen az emlékezet.

Csobogó patak nagy, dicső multról
Regél szaporán a rom tövében,
Visszhangjaképen elhazott szók-
[nak,
Fáradhatatlan csacsog a mélyben.

Kicsi vadrózsa zöldelő ága
Megkoszorúzza szürke köveit,
Rózsakoszorút fonva köréje
Hallgatja híven tündérmeséit.

Igy ölelkezik tavasz a téllel,
Húnyt méla multtal a jelen idő
És a jelennek élő hajtásán
Virágot hoz majd a rózsás jövő.

Ujhelyiné Kilbinger Mária

gyar feltámadást s vele együtt a kézművesosztály feltámadását. Várjuk a magyar megváltást, amely számunkra új élet eljöttét jelenti, mert egyszer véget kell érnie a gyásznak, a keresztrefeszítettség korszakának.

Mi hiszünk a feltámadásban, hiszünk nemcsak a szónak vallási értelmében, hanem hiszünk abban is, hogy sokat szenvedett nemzetünk-re és osztályunkra is felragyog a feltámadás napja, hiszen a tengernyi sok szenvedéssel megszerztük a jogot erre.

Várjuk tehát a közeli magyar Húsvétot, várjuk a tavasz nyílását, várjuk az élet visszatérő színeit, a diadalmas magyar Feltámadást.

lékállomásokért az eddigi 48 pengő helyett csak 8 pengőt kell ezeket után fizetni. Telken kívüli második és a telken belüli minden mellékállomásként az eddigi 25 pengő helyett csak 4 pengő lesz ezután a belépési díj.

Konnektor vezetékért, egy konnektorral az eddigi 5 pengő helyett csak 1 pengő, jelző csengőért 20 pengő helyett csak 10 pengő berendezési díjat kell ezentúl fizetni. A posta elsősorban azokat az új jelentkezőket kapcsolja be, akik oly helyre kérnek állomást, ahol a szükséges áramkör (kábel) rendelkezésre áll.

A használati díjak, a távbeszélő díjszabásban, ezentúl így alakulnak: főállomás havi alapdíja 6 P, a kötelező beszélgetési díj pedig 2 pengő 40 fillér, vagyis összesen 8.40 pengő az összdíja. Ezen díjért az előfizetők az eddigi 20 beszélgetés helyett ezentúl 30 beszélgetést folytathatnak. A 30 beszélgetést meghaladó minden helyi kezdeményezésért 12 fillér jár. Az ezután berendezendő jelzőcsengőért 30 fillér alapdíjat kell fizetni.

Az időközi változások díjai ezentúl a következőképpen alakulnak: Házon (telken) belüli áthelyezés díja az eddigi 10 pengő helyett 3 P, a telken kívüli áthelyezési díj pe-

Vidám sarok

Borzasztó, hogy milyen szerencsétlen ember ez a Bársony Pista. Fél életét eltöltötte azzal, hogy megtanuljon 12 nyelvet és azután megnősült, elvett egy olyan asszonyt, aki szóhoz se engedi jutni.

Feleség: A Mari bizonyítványába azt írtam, hogy piszkos, lusta és szentelen volt. De a végére mégis szeretnék valami elismerőt írni.
Férj: Ird bele, hogy igen jó étvágya van.

Két kortag beszélget.
Az egyik: Tegnap rajtakaptunk a körben egy új hamiskártyást.
A másik: Na és kidobtatok?
Az egyik: Még nem, előbb ellessük a fogásait.

— Szerencséje van magának, barátom — mondja az elfoglalt üzletember látogatójának, mert igazán nem szoktam fogadni ügynököket. Ma már különben heten próbáltak velem beszélni.
— Tudom kérem, — hajlong az ügynök, — én voltam.

30 pengő helyett 5 pengőre lett szállítva. Az állomás átírási díja 10 pengőről 2 pengőre lett mérsékelve. Amennyiben valaki újfizetőként jelentkezni óhajt, ezt írásban kell bejelentenie a Békéscsaba 1. számú postahivatalnál, ahol a szükséges felvilágosításokat a közönség számára a legnagyobb készséggel fogják mindenkor megadni. Az április hó 8-ig jelentkező új előfizetők az április hó végén megjelenő névsorban már szerepelni fognak.

Változás állott be a táviródijszabásban is. A helyi táviratok szódiját f. évi április hó elsejétől kezdődően 4 fillérben, a helyi távirat díjminimumát pedig 40 fillérben állapítja meg a 103.777/5-1934. sz. rendelet.

A postai díjszabás terén is kedvező díjleszállítás történt, mert a posta a levelezőlapok felárát ezentúl nem fogja beszédni, ami a gyakorlatban azt jelenti, hogy ingyen adja a levelezőlap anyagát a közönségnek. A helyi levelezőlap eladási ára az eddigi 7 fillérről 6 fillérré, a belföldi távolsági forgalomban használt levelezőlap ára 11-ről 10-re, a külföldi 17 filléres levelezőlap ára 16-ra, a 21 filléres 20 fillérré, a zárt és válaszos levelezőlap ára 22 fillérről 20 fillérré csökkent az április elsejétől.

A husvéti istentisztelek sorrendje

A katolikus egyháznál

Husvétvasárnap 7, 8 és 9 óra-
kor csendes sz. misék. 10 óra-
kor magyar szentbeszéd, utána ünnepi
sz. mise. Fél 12 óra-
kor csendes sz. mise. D. u. fél 3 óra-
kor vespernye 5 óra-
kor szentségbetétel sz. betétellel.

Husvéthétfőn rendes vasárnapi
istentiszteleti rend. 10 óra-
kor tót szentbeszéd.

Husvét mindkét napján az
erzsébethelyi „Jézus Szíve” temp-
lomban dr. Rózsa Jenő végzi a
szentmisét és prédikációt.

Husvéthétfőn a sopronyi is-
kolakápolnában Holecz János végzi
az istentiszteletet.

Az ev. egyháznál

Husvét első napján délelőtt 9
óra-
kor a nagytemplomban tót-
nyelvű istentisztelet. Prédikál Jakabfi
György lelkész. Délelőtt 11 óra-
kor
istentisztelet a nagytemplomban.
Prédikál dr. Szeberényi Lajos fő-
esperes Délután fél 3 óra-
kor a
nagytemplomban tót-
nyelvű isten-
tisztelet. Prédikál dr. Szeberényi
Gusztáv ig. lelkész.

Husvéthétfőn délelőtt 9 óra-
kor
tót-
nyelvű istentisztelet a nagy-
templomban. Prédikál Jakabfi
György lelkész. Délelőtt 10 óra-
kor
urvacsorát oszt magyarul a kis-
templomban dr. Szeberényi Gusztáv
ig. lelkész.

Erzsébethelyen

Husvétvasárnap délelőtt 9 óra-
kor tót nyelven, tizenegy óra-
kor magyar nyelven, délután 2 óra-
kor tót nyelven prédikál Linder László
ev. lelkész.

Husvéthétfőn reggel 8 óra-
kor tót nyelven urvacsorát oszt, fél
10 óra-
kor tót nyelven prédikál
Linder László ev. lelkész.

A református egyháznál

Husvét első napján délelőtt
10 óra-
kor prédikál Koppányi Gyula
lelkész, urvacsorai beszédet mond
Papp Gábor hitoktató lelkész. Dél-
után 3 óra-
kor prédikál Papp Ist-
ván legátus.

Husvét hétfőn délelőtt 10 óra-
kor és délután 3 óra-
kor prédikál
Papp István theológus legátus.

Jótekonycélú előadás a Városi Színházban

Jánossy Gyula polgármester min-
den évben nagy szeretettel rendezi
meg a szegénysorsú iskolásgyermek-
ek nyári nyaraltatási akcióját. Bé-
készsaba az idén tizedszer nyar-
altat szegény gyermekeket. Sajnos
tavaly és azelőtt két évvel, csak
huszonötös csoportot tudott nyar-
altatni ez a nemes akció.

Amikor a város adakozóképes la-
kosságának jobb volt az anyagi
helyzete és általában a nyomor ki-
sebb volt, akkor mindig ötven gyer-
mekeket küldtek el a Balatonra. Most
a felére csökkent létszám nem felel
meg a viszonyoknak, mert ma nagy-
obb szükség van a szegénysor-
sú iskolásgyermek megsegítésé-
re, mint annakidején. Nyilván ez
a gondolat vezette Jánossy Gyula
polgármestert, amikor elhatározta,
hogy május közepétől nagyszabású
és rendkívül nívós kulturális és
zenei estét rendez a városi
színházban a rászoruló szegény-
sorsú gyermekek javára.

A tervbevetett estélyen a békés-
csabai művészek szerepelnek. A nagy-
szabású műsort most állítják össze.



MERT **Mauthner mag**
60 ÉVE A LEGJOBB! KÉRJE MINDENÜTT!

A Magyarországi Evangélikus Lelkészek háromnapos kongresszust rendeznek Békéscsabán

Amint már közöltük, a Magyar-
országi Evangélikus Lelkészek or-
szágos kongresszust rendeznek Bé-
készsabán.

Ezúttal az április 10-12 napjain
tartandó tanácskozások sorrendjét
közöljük.

Erkezés Békéscsabára április 10-
én a déli vonatokkal. Fogadtatás
az állomáson 12 óra 40 perckor.
Bevonulás az egyház presbiteri ta-
nácstermébe, üdvözlés után együt-
tes ebéd.

Délután 3.30 óra-
kor a tanácsko-

zást megnyitja D. D. Raffay Sán-
dor püspök, a MELE elnöke.

Az evangélikus istentisztelet
rendjét ismerteti Kemény Lajos es-
peres, a MELE alelnöke.

Egységes énekeskönyvről, egysé-
ges dallamokról és az Erős vár
kérdéséről beszél Kardos Gyula al-
esperes. Mindkét előadást hozzá-
szólások követik.

Délután 7 óra-
kor magyar nyelvű
istentisztelet a nagytemplomban. Az
oltári szolgálatot végzi D. D. Raffay
Sándor, az Igét hirdeti Túróczy Zoltán
győri lelkész, a MELE főtitkára.
Offertórium a békéscsabai ev. ár-
vaház javára.

Április 11-én reggel 9 óra-
kor a résztvevő lelkészek urvacsorája a
kistemplomban. Az Igét hirdeti Né-
meth Károly esperes, a MELE al-
elnöke.

Délután 8.45 óra-
kor tanácskozás
a zsinati anyagról.

A kérdést általánosságban ismer-
teti Németh Károly esperes. Hoz-
zászólásra felkérték D. dr. Pröhle
Károly egyet. tanárt, Mihálovics
Sámuel esperest, Zongor Béla es-
perest, Marcsek János lelkészt, dr.
Gaudy László hitokt., igazgatót, dr.
Mikler Károlyt, a zsinati bizottság
főelőadóját és dr. Benczúr Vilmos
egyházmezei ügyészt.

Délután 3.30 óra-
kor a zsinati
anyag feletti tanácskozás folytatása.

Városi Színházban. Husvétvasárnap és hétfőn.

AMERIKAI KACAGÓ VARIETE
Ballett Revüe
Ujdonság! Vidéki színpadon először! Látványos! Humoros! Fényes kiállítás!

KÖVÁRY BALLETT CSOPORT
Európa legszebb és legjobb táncművésznői

Vidos Jenő a páratlan humorista
Dalmady Erzsébet a Király Színház primadonnája
Lord királyok büvésze--
büvészek királya

A 3 PALOTAI CSODAGYEREK
a 9-11-14 éves testvértrío,
a külföldi metropolikus színpadainak dédelgetett táncfenomenái.

Fehér Hédy, Bokor Mancsi a Magyar Szivárvány tüneményes szépségű tagjai.
Jackson Duo excentrique **Hoffmann Magda** hegedűművésznő **La Fleur**
Rendező Palotai Tibor táncművész, az Artista Akadémia igazgatója.

Ragyogó kosztümök! Páratlanul élvezetes előadás! Felejthetetlen!

Helyárak délután Előadások mindkét napon d. u. 4 és este fél 9-kor. **Helyárak este**
Jegyelővétel:
30 fill.-től 1'30-ig. Gesmejnél és az előadási na-
pokon a színházi pénztárnál. **40 fill.-től 1'60-ig.**

Krayer festék, Lakk, Fogalom

Délután 6.30 órakor a városi Vigadó nagytermében vallásos esemény.

Az estélyt megnyitja D. D. Raffay Sándor püspök, az evangélikus öntudatról előadást tart D. Kapi Béla püspök, Bethlen Gábor fejedelemről Jánossy Gyula polgármester beszél, énekeket ad elő a budapesti evang. férfikvartett Welter Jenő karnagy vezetésével, hegedűn játszik Dulien Klára hegedűművész, költeményeiből felolvassza Kutas Kálmán szombathelyi lelkész. A befolyó adományok az árvaház javára szolgálnak.

Április 12-én délelőtt 8 órakor től nyelvű istentisztelet a nagytemplomban. Az Igét hirdeti Paulik János nyíregyházi lelkész, a MELE tiszteletbeli elnöke.

Délelőtt 9 órakor tanácskozás az egyháztársadalmi kérdésekről. Előadók: Szántó Róbert kelenföldi lelkész, Egyed Aladár esperes, dr. Gaudy László hitokt. igazgató. Hozzászólások.

Gyümölcs-tömegtermelés

Irta: **Kurpé Gergely** ref. tanító (Szeghalom)

A vagon tételben összeszedhető gyümölcsért messziről eljön a nagykereskedő, mert ezen kereshet. Az apró mennyiségért pedig nem érdemes fáradozni, mert ennél több a költsége, mint amennyi hasznot remélhet rajta. Ezért kell vidékenként 1-2 fajta gyümölcsöt tömegesen termelni.

A Körösök és a Berettyó vidékén a Besztercei, Besztercei Muskotály szilva és a Kajszai barack a legalkalmasabbak a tömegtermelésre.

A folyópartokhoz közel eső nyirkosabb talajokon és párásabb levegőben a Besztercei szilvát, a szárazabb talajokon pedig a Kajszai barackot termeljük.

A faápolás és permetezés könnyebbége is azt kívánja, hogy földünket egy-két fajta gyümölccsel telepítsük be. Ha egy hold földet csak Besztercei szilvával vagy Kajszai barackkal ültetünk be, ezek egyszerre virágnak, a gyümölcsük egyidőben érkezik, egyforma a fa ápolása, permetezése, a gyümölcs szedése, csomagolása, szóval minden munkája, ami jelentékeny időmegtakarítással jár.

A Besztercei szilva nemcsak pálinkának jobb, mint a Veres szilva, hanem nyersen is jobb áron adható el; azonkívül elsőrendű lekvárt és aszaltványt is készíthetünk belőle. Ha a július-augusztusi szárazságban 1-2-szer meglocsoljuk, nagyszemű és igen édes szilvatermésünk lesz, amelyből a boszniaival teljesen egyenlő értékű aszaltványt készíthetünk. Ezzel kiszoríthatnók hazánkban az évenként behozott 2 és fél millió pengő értékű 25.000 métermázsos boszniai aszalt szilvát. Ugy a Besztercei szilvának, mint a Kajszai baracknak igen jó anyaga a Vörös szilva, melyet némely helyen Lőszemű szilvának is neveznek. Kár lenne hát a Veres szilvát, vagy az Apró szemű szilvát is —

Kaliforniai pojsztelűtől mentes

**Gyümölcsfát
Magastörzsű és bokorrózsát
Díszfát
Díszcserjét
Évelővirágot
Gyökeres szőlővesszőt**

stb, bármilyen mennyiségben igen olcsón szállít

UNGHVÁRY JÓZSEF
faiskolója **CEGLÉD.**

Budapesti iroda VI, Andrassy-ut 56. Oktató nagy árjegyzék ingyen.

mert ezek átolthatók Besztercei szilvára vagy Kajszai barackra.

Kajszai barackból a Magyar legjobb és a Késői rózsabarackot ültessük. A Késői rózsabarack később virágzik, nincs úgy kitéve a tavaszi elfagyásnak, mint az előbbi; augusztusban érkezik, kemény húsu, a szállítást nagyszerűen bírja, kiváló export gyümölcs. Helyes ültetési arány: egyharmad rész Magyar legjobb és kétharmad rész Késői rózsabarack.

A kajszai barack és szilva ültetési távolsága 6x6 m. Egy magyar holdra 120, katasztrális holdra 160 drb. fa kell. Megbízható faiskolából darabonként 40 filléért is beszerezhetők, tehát 120 drb. fa 48 P-be kerül.

Ha valaki ennyit sem akar áldozni a telepítésre, a jól beérett Veres szilva magvait kicsiny területen szilvaérsékor elveti. A következő nyáron a vetést locsolgatja, a kikelt csemeték földjét gyomlálgatja. Ősszel a csemetéket 80 cm sor és 40 cm növénytávolságra szétülteti, az elültetett csemeték tövét felcsirkézi. A következő tavasszal a csemeték tövéről a földet elhúzza, nyáron a csemetéket gondozza és augusztusban beszemezi. Szemzésnél 60-80%-os megeredésre számíthatunk. Két év múlva az oltványok rendes helyükre ültethetők.

Sokan attól félnek, hogy szilvából és barackból túltermelés lesz, nem tudják majd terményeiket eladni. — Ettől nem kell félni, mert az éghajlati viszonyok nem mindennél alkalmasak a gyümölcs, különösen a barack és szilva termelésére.

Májusban nagy idegenforgalomra készül Budapest

1200 kiállító — 11 külön csoport — 50 %-os utazási kedvezmény és olcsó árak várják a május 4-én megnyíló Budapesti Nemzetközi Vásár látogatóit

(Saját tudósítónktól.) Küszöbön a gazdasági fellendülés. Ezt írják a fővárosi lapok, ezt ujságolják az emberek úton-útfélen és ez varázsol mosolyt még a legkeseredettebb pesszimista arcára is ma

A Nagy Magyar Alföld éghajlati és talaj viszonyai például úgy a szilva, mint a kajszai barack termelésére igen kedvezőek. De hiába próbálnak kajszai barackot termelni a magasabb hegyvidéki országokban és a zord időjárású — bár kedvező talajú — északi fekvésű síkságokon. — Nem érnének vele célt, mert az éghajlati viszonyok nem megfelelőek. Viszont a megfelelő éghajlatú Amerika és Ausztrália pedig a nagy távolság miatt nem lehet versenytársunk a kajszai barack termelésében.

Sokan és sokszor leszögezték már azt a tényt, hogy íz és zamat tekintetében a magyar gyümölcs utólérhetetlen.

Mi hát az oka annak, hogy Németország évi 1200 vagon kajszibarack bevitelében Csonka Magyarország csak 36 vagonnal és 1660 vagon szilva bevitelében csak 380 vagonnal szerepel?

Az az oka, hogy nincs elég piacépes, féregmentes szilvánk és barackunk.

Eddig érthető volt, hogy húzódoztak a termelők a permetezéstől, mert sokba került. Egy fa éven át való permetezéséhez szükséges anyag ára 1-2 pengőbe került, de most már egy szilvafa vagy barackfa évi permetező anyaga 30-40 fillérből kiállítható.

Telepítsünk hát minél több szilvást és barackost; ápoljuk, permetezzük gyümölcsfáinkat; termeljünk a Körösök és Berettyó vidékén nagy tömegű, féregmentes kajszibarackot, besztercei szilvát és ne féljünk se a túltermeléstől, se az értékesítéstől.

10.000 P jutalom!

nemre és korra való tekintet nélkül annak, aki igazolni tudja, hogy a Mira keserűvíz egy órán belül nem hatott, vagy hanvingert, vagy legcsekélyebb görcsöt idézett volna elő.

Pályázhat mindenki, aki bármilyen ok miatt az eddig használt hashajtó helyett reggel, étkezés előtt egy pohár Mira természetes keserűvizet elfogyaszt.

A Mira víz — köztudomás szerint — az egész világon egyedülálló, legnagyobb glaubersó tartalmu forrás viz.

Kapható mindenütt

Mira Forrás Rt.

Bpest, V., Nádor-utca 20.

Budapesten. És tényleg, a javulás nem mende-monda. Kézzel fogható eredményeket is látunk már. A sok közül csak egyet, a legszembetűnőbbet. A május 4-én megnyíló Budapesti Nemzetközi Vásárra már eddig is több gyár jelentkezett, mint tavaly. Az egybegyűlt 1.200 kiállítón kívül 11 külön csoport és 9 külföldi állam vesz részt az idei vásáron. A cégek helyigénye oly nagy, hogy a vásár vezetősége már a területkibővítés eszközehez volt kénytelen nyúlni. S máris tanakodnak azon, mi történjen a még egyre érkező elkésett jelentkezőkkel.

Jogos optimizmusra ad okot a vásár iránt a látogatók köréből mutatkozó érdeklődés is. Ezidén történik meg először, hogy a magyar vásárra készülő külföldi kereskedők és iparosok 7 ország 14 városából külön vásárvonatot indítanak, hogy a tömeges utazást könnyebben lebonyolíthassák. Igen nagy az érdeklődés a magyar vidéken is. A vásár ezért a szokottnál korábban, az idén már huszvétra kiküldte a kedvezményes utazást biztosító u. n. vásárigazolványokat, amelyek április 1-től kezdve a vásár összes helyi képviselőinél és a menetjegyirodáknál már előre beszerezhető.

Bővült a vásár utazási kedvezményének tartalma is. A magyar vasutakon az 50%-os utazási kedvezmény ezúttal már április 28-tól kezdve érvényes. A visszautazás kedvezménye pedig május 22-ig fog szólni. Ehhez a terminushoz kapcsolódóan

Értesítés!

Tisztelettel értesítem a n. é. hölgyközönséget, hogy Békéscsabán Ferenc József-tér 22. szám alatti nőidivatszalonot létesítettem. Hosszabb idejű budapesti belvárosi gyakorlatom következtében abban a helyzetben vagyok, hogy a legkényesebb igényeket is kielégíthetem. Szíves pártfogást kérek. Tisztelettel:

Fried Irén.

Tanulóleányokat felveszek!

SIRKÖVEK

GRÁNITBÓL • MÁRVÁNYBÓL • MŰKŐBÓL

legolcsóbb áron kaphatók

ROSENBAUM GYULA

cégnél

BÉKÉSCSABA, Andrassy-ut 46.

Telefon 286.

ÓVÁS!

Több oldalról értesültünk arról, hogy a városban és környékén házalók és egyes kis vegyeskereskedők „SIDOL” név alatt egy silány minőségű kémért fémtisztítót adnak el. Az ily silány minőségű utáztatoknak az a rendkívül kellemetlen sajátossága van, hogy a készítőkhöz hozzá nem értése folytán olyan káros hatású vegyszereket tartalmaz, amelyek nemcsak az anyaggal tisztított tárgyakat támadják meg, hanem a körmököt is és kimutatható, hogy esetleg bőrbajokat is okoznak.

Tisztelet Háziaszony! Önnek nincs szüksége arra, hogy ilyen ismeretlen silány fémtisztítót vásároljon, amikor az év izedek óta Ön által ismert és ismert „SIDOL” fémtisztítót is már

20 fillérért

eredeti kisüvegben kaphatja!

Ne tegye ki magát azoknak a veszélyeknek, melyekkel egyes árta mas készítmények használatát jár.

Igaz hogy a „SIDOL” a bevásárlásnál néhány fillérrel drágább, mint ezek a silány árak, de a használatban mégis olcsó, mert rendkívül kiadós és egy kis üveg 20 filléres „SIDOL” többet ér, mint a Sidolként eladott, kémért, silány áruból egy fél liter!

Ami pedig a földolog: nem támadja meg a „SIDOL” a körmököt és nem okoz bőrbetegségeket.

Minden eredeti „SIDOL”-üvegbe bele van préselve a „SIDOL” szó és rajta van a „SIDOL” címke, utasítson tehát vissza minden utáztatot, mert ne felejtse el tisztelt háziasszony, hogy

NEM MINDEN FÉMTISZTÍTÓ „SIDOL”.

Götz Lipót Sidol vegytermékek gyára részvénytársaság
Budapest, VII.

esolódik a 22 külföldi állam 56 közlekedési vállalatánál, vasuton, folyón, autocaron, tengeren és repülőgépen rendelkezésre álló 25-75 százalékos utazási kedvezmény is.

Budapesten nagy örömmel várják a vásár vendégeit. Az optimizmus átragadt az idegenforgalom összes iparágaira. A legjobb bizonyíték erre talán az, hogy az idén már 56 fővárosi színház, szórakozóhely, gyógyfürdő és különféle látványosság vezetősége ajánlott fel állagban 50%-os jegykedvezményt mindazoknak, akik a vásárigazolványt, illetve az ahhoz csatolt kedvezményfüzetet mutatják fel. Olcsó lesz tehát a budapesti kirándulás. Olcsó árak várják a közönséget vasuton és bollandban, szórakozóhelyeken, éttermekben és szállodákban egyaránt.

Külmisziói ünnepély

Az Evangélikus Nőegyesület április hó 4-én, szerdán este pontosan 6 órai kezdettel tartja az egyház presbiteri tanácstermében harmadik külmisziói ünnepélyét Abaffy Gyula rendezésében a következő műsorral:

Közének. 353. ének 1., 2. verse.
Imádkozik Abaffy Gyula hitoktató-lelkész.

Szavai Mária Ilona Olga tanítónő.

Énekel Berbekucz Margit.
Előadást tart a külmiszió mai nehézségeiről Kelló Gusztáv szarvasi ev. lelkész.

Énekel a Péterfy Sándor igazgató vezetése alatti vegyeskar.

Bibliát magyaráz és imádkozik Kirner Gusztáv vallásánár.

Közének 299. ének 3. verse.

Az ünnepély végén offertórium a külmiszió céljaira s iratterjesztési kiárúsítás.

A rendező kéri, hogy énekeskönyvét mindenki hozza magával.

Csökken Magyarország külföldi kamatterhe

Az angol és amerikai bankok bizottsága, továbbá a Magyar Nemzeti Bank és a Pénzügyi Központ kiküldöttei Londonban megállapodtak a magyar hitelrögzítő egyezmény meghosszabbításában.

Az új egyezményt parafálták és Budapesten rövidesen aláírják. A megállapodások a hitelező és az adós közös hasznára válnék. Az új egyezmény intézkedik a kamatláb leszállításáról is.

Békereviziót hirdet Mussolini husvéti nyilatkozata

Párisi jelentés szerint Mussolini a francia sajtónak adott husvéti nyilatkozatában újabb erőteljes hitvallást tett a békeszerződések revíziója mellett. A leszerelés si-

kerében nem bízik, bár nem hiszi, hogy háború veszélye fenyegetne. A fascista kormány semmi esetre sem lesz az, amely szikrát dob a lőporos hordóba.

Kommunista szervezet hálózta be Csehszlovákiát

A prágai rendőrség egész Csehszlovákia területére kiterjedő felforgató tevékenységet leplezett le, amely főleg a véderő bomlasztására és a munkásság soraiban nyugtalanság keltésére törekedett. A kémkedések és az antimilitarista

propagandának kiterjedt hálózatát állapították meg. Az akció egyik főszervezőjét, Hampl Józsefet letartóztatták. Hampl, aki a moszkvai Lenin tanfolyamot végezte, számos politikai és katonai személyiséggel állott kapcsolatban.

Új magyar-francia kereskedelmi egyezmény

Páris, március 31. A francia külügyminisztériumban március 30-án megkötötték az új magyar-francia kereskedelmi egyezményt. A meg egyezés célja, hogy megjavítsák a jelenleg érvényben lévő kompenzációs rendszert.

Meghívó díjmentes himzés- és varrásbemutatóra

látogatására, melyet Békéscsabán, Rosenbaum Soma-féle üzlethelyiségben, Andrassy-ut 19 szám alatt 1934. évi április hó 3-tól, április hó 21-ig rendezünk

Ezen alkalommal mélyen tisztelt vevőinknek

díjmentesen mutatjuk be

a SINGER varrógépek és a hozzávaló készülékek kezelését, továbbá a fehérnemű és harisnyatömést SINGER varrógépen, fehér- és színes himzést SINGER varrógépen, a modern műhimzés összes fajtáit: mint gobelin-, madeira-, ajour-, monogram- és smyrna-munkákat.

Részvételi bejelentéseket korlátozott számban felvesz a

SINGER VARRÓGÉP RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Békéscsaba, Andrassy-ut 11 sz.
— Érdeklődőket szívesen látunk. —

Rádió

A rádió vasárnapi műsora:

8.30: Hírek. 9.00: Református istentisztelet. 10.00: Egyházi ének és szentbeszéd a belvárosi plébániatemplomból. 11.30: Evangélikus istentisztelet. 12.40: Az operaházi zenekar hangversenye. 2.00: Hanglemezek. 3.00: Varga Ernő: »A tudomány műhelyeitől a gyakorlatig«. 3.45: A Budapesti Koncert Szalonzenekar. 4.30: »A szent korona viszonagságai«. Asztalos Miklós dr. előadása. 5.00: A szalonzenekar műsorának folytatása. 5.30: Surányi Miklós felolvasása. »Laikus csevegés a gép és az ember harcáról«. 6.00: Magyar Imre és cigányzenekara. 7.00: Sporteredmények. 7.25: Operett-részletek. 8.45: Sporteredmények. 9.00: Színműelőadás a Studióból. »Szegény Mavrier«. 10.15: A Pataky jazz-zenekar műsora.

A rádió hétfői műsora:

8.30: Hírek. 9.00: Unitárius istentisztelet. 10.00: Egyházi ének, közös miseimák és szentbeszéd a Regnum Marianum kápolnájából. 11.15: Görögkatolikus istentisztelet. 12.30: Az operaházi zenekar műsora. 2.00: Magyar nóták. 3.20: Altay Margit meséi. 4.00: Hangverseny. 4.50: »Öregszünk uraim, öregszünk.« Szilárd János csevegése. 5.25: Közvetítés a husvéti serlegdöntő labdarugómérkőzés második félidejéről az FTC-pályáról. 6.30: Hanglemezek. 7.25: »Egy régi műkedvelő emlékeiből.« Szász Károly csevegése. 8.00: A bécsi rádióállomás műsorának közvetítése. »Denevér«. Ope-



PALMA OKMA tartóztalp a legolcsóbb viselet

Kérje Ön is cipészétől!

retf. 10.10: Sporteredmények. 11.15: A Bachmann szalonkvintett műsora.

A rádió keddi műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10.00: 1. Sven Hedin és a magyarok. 2. Husvét körüli népszokások. Közben: Hanglemezek. 12.05: Halasi Nyilas Pista és cigányzenekara. 1.30: Az 1. honvédgyalogezred zenekara. 4.00: Asszonyok tanácsadója. 5.00: »A nyugtalan Balkán«. Csizsár Béla előadása. 5.30: Kalmár Rezső—Balázs László szalonkvintettjének műsora. 6.15: »A világ mezőgazdái Magyarországon.« Schandl Károly dr. előadása. 6.30: Csilléry Béla hegedül zongorakísérettel. 7.10: »Megjött az alázat.« Dallos Sándor elbeszélése. 7.40: Hanglemezek. 8.00: »Rádió a rádióról.« 9.00: »Itt a tavasz.« Tamás Ernő csevegése. 9.45: A Budapesti Hangverseny Zenekar. 11.00: M. Tafanelli francianyelvű előadása. 11.15: Rác Béla cigányzenekara muzsikál, Lipóczky József énekel.

Mozi

EGY CSÓK ÉS MÉG VALAMI Bemutatja a Csaba Mozgó április 1-én.

Eggerth Márta filmje, egy újságíró és egy dollárhercegnő szerelmi kalandja, amely a világszálló halljában kezdődik s a burleszk határát súroló, kacagtatóan komikus helyzeteken keresztül, természetesen hapyenddel fejeződik be.

EGY ÉJ VELENCÉBEN Bemutatja a Csaba Mozgó április 2-án és 3-án.

A magyar filmgyártás új diadala az »Egy éj Velencében«, lelkesedéssel állapíthatja meg a közönség, hogy a magyar film pompás fejlődésének útján olyan produkciót hozott az újdonságban, amely a legjobb külföldi filmekkel sikeresen kelhet versenyre. Csontos Gyula, Balla Lici és Simon Szuzsa nagyon jó alakítást ad. Verebes Ernő friss komikus, Tarján György elegáns és rokonszenves szalonhős, Gombaszögi Ella és Gözon Gyula klasszikus kabinetfiguráin percekig nevelhetünk. A film színhelye legnagyobbbrészt Velence.

SAKK

Az erzsébethelyi Sakkör április 1-én, vasárnap rendez villámbajnokságát, amelyre az összes sakközöket szeretettel meghívja a vezetőség. Nevezési díj 30 fillér. Nevezési határidő vasárnap délután fél 4 óra. A verseny kezdete délután 4 órakor a »Jobb mint otthon« vendéglő külön helyiségében. Vezetőség.

A világhírű Klein szappangyár

„Yenky lanolinos habzó borotvakréme“

a legkényesebb igényeket is kielégíti

Ára: eredeti nagy tubusonként P 1'20

Kapható minden gyógyszerárban, drogériában, illatszertárban és szaküzletben

Férfitipusok

Irta:

Madarassy Pálné Miskey Erzsike

Az egykori császárvárosban razzitát tartott a rendőrség a közelmúltban.

Egy külvárosi, de fényes kávéházban érdekes felfedezést tettek. Az asztalok körül párocskák üldögéltek, meghitt beszélgetésbe merülve. Mikor a rend őrei igazolásra szólították fel őket, a nők, — mint olvassuk, — aránylag nyugodtan viselkedtek, tudták igazolni magukat és kiderült, hogy a »hölgyek« ügyszólván »kivétel nélkül mind szolid háztartásbéli«, — legtöbbször vidéki, sőt falusi lakosok. Középosztálybeli leányok, asszonyok, szépek, csúnyák, fiatalok, idősek. A szokatlan kellemetlenkedéstől kipirulva és elképedve látta a díszes hölgykoszorú, hogy a lovagok egy része ötöl-hatol, irulpirul sápad mekeg, másik része pedig igyekszik a kijárat felé. A rendőrség persze elzárta a külső kijáratokat is és így jó »fogást« csinált. Rövidesen kiderült, hogy alig egy-két »don Juan«-nak sikerült magát elfogadhatóan igazolnia.

A többiről hamarosan megállapították, hogy közönséges házasság-szédelgők.

Volt közöttük, mint a rendőri krónikából olvashattuk — olyan házasságer, aki konzekvensen állandóan nőtlennek adta ki magát, hamis doktor -ok, stb. dísz-alakok, akik többnyire apróhirdetés vagy közvetítő útján csalták lép-re áldozataikat, akik főképpen kisvárosi, vagy falusi nőkből kerültek ki, olyanokból, akik társaság vagy ismeretség hiányában a férjhezmenés e módját választották zsúrozás, vagy bájozás helyett.

A vizsgálatot később lefolytatták a férfiak ellen, akik beismerték, hogy »áldozataikat« előszeretettel a magasabb körből, jólnevelt, de könnyebben hívő nőkből választották. Gyakran szép, vagyonos, sőt értékes lelkítulajdonságokkal bíró nők is kerültek a »hálóba«, — hisz ezek a kalandorok alázatos, vagy simulékony, jó modorukkal behizelgették magukat a női szívekbe.

Házasság is sikerült néha, persze, csak rövid lejárátú. Keserűen tapasztalták a becsapott hölgyek, hogy a romantikus kezdetű frigy csak arra való volt, hogy vagy elherdálják a »drága« nő vagyonát, vagy általa megalapítsák existenciájukat, — esetleg eltarlássák magukat. Mikor aztán erkölcsi vagy anyagi céljaikat elérték, minden szegény és lelkiismeretfurdalás nélkül továbbálltak. Tanyájukat más »portára« helyezték át, oda, ahol nem ismerték még jellemüket s így éveken át több jobbsorsra érdemes úrinőt lettek tönkre ugyanazok a házasságszédelgő férfiak, hol házasságkeretén belül, hol csak »völegényeskedést« játszva.

Most a bécsi kormány a rendőrség segítségével, — mint hírlik, — erélyes és szigorú rendszabályokkal igyekszik megakadályozni e lelkellen visszaéléseket.

A társadalom pedig bojkottal sújta a magukról megfélemezett férfiakat. A velők összejárzó kávéháztulajdonosokat megbüntetik és lakáljaikat bezáratják. Így az osztrák dámák közül talán több marad »pártában«, de kevesebb lesz a csalódás és a válás.

Mint ismeretes, megrendítő szerencsétlenségnek áldozata a »St.

Heléne« nevű óceánjáró gőzös. Az óriási úszópalotának utasiból csak kis százalék menekült meg. A rádiók világgá vitték a borzalmas katasztrófa részleteit s az egész világ részvéte feléjük irányult.

Szemtanúk beszélnek, hogy a hajó személyzete, különösen a tisztikar, bámulatosan viselkedett.

A hajó parancsnoka nem fogadta el a számára kijelölt és fenntartott helyet a mentőcsónakban, nem hagyta el a parancsnoki hidat, hanem a süllyedő hajóval együtt ő is a hullámokba merült.

Álljunk meg egy pillanatra az élet ezernyi küzdelme között és hajtsuk meg az elismerés zászlóját e hőstett felett...

Ha oda tudjuk képzelni magunkat csak egy pillanatra is, — a végtelen, örvénylő tenger emeletmagasságú hullámai által dobált égő hajóra, a süllyedés előtti percekben, a felőrülteként futkosó, életükért remegő szerencsétlenségtől elárasztott fedélzetre, — csakis akkor tudjuk értékelni az óceán hőseit, a férfideált, aki a halálfelelemről eltorzult arcú emberek között nyugodtan rendelkezik, aki ifjú, szép életét minden gondolkodás nélkül feláldozza embertársaiért...

A halál küszöbén álló parancs-

nok, — mint olvastuk, — társaságban kedves, finom ember volt.

Milyen szeszélyes fordulata a szomorú véletlennek, hogy nemcsak a sima parketten, — hol könnyű az udvariaskodás, — hanem a hullámoktól borított »halálhajón« is bebizonyította, hogy ott is olyan előzékeny, udvarias »gavallér« maradt a szó igazi értelmében, mint a szalonokban...

A jelenkor egyik legkimagaslóbb mártír-alakja ez a tengerészkapitány, aki a végtelen óceán mélységében alussza örök álmát... Aki nem élvezeteket hajhászó parazitája, hanem önfeláldozó hőse tudott lenni az óceánon is győzedelmeskedni akaró mai kultúra világának.

Világmarkás húrok.

hangszerek
és
alkatrészek

STEIGERWALD ERNŐ
hangszerkészítőnél LUTHER-U. 8.
(Volt Szóts hangszerüzlet.)

Irta:

Chovan József

Oda és vissza

Virágos bokrok közt, hús lombok alján,
Siet az ifjú szép lányka balján...
A tűztől piros az arcuk, az ajkuk,
Végtelen boldogság ömlik el rajtuk...
Egy-egy virágot játszva letépnék,
S utánakapnak a szálló lepkéknek...
...Virágot eldobnak, lepkét eltaposnak,
S csacsogó forrásban lázas kezét mosnak...
Leülnek a fűbe, megrezzen a repkény,
S nevető szemükbe belesüt a napfény...
Kis madarak dalát repesve figyelik,
S egy-egy furcsa felhő szórakozás nekik...
Hajuk selymessége, színe és lágyága,
Dobogó keblüket szinte szívenvágja...
...Olykor felugranak, kis kerülőt futnak,
S nevetve, kacagva ugyanoda jutnak...
Ugyanoda jutnak, — hol az előbb ülve,
Mindenen nevettek, kacagva, hevülve, —
Csak, amíg azt a kis »kerülőt« megtették,
Kacagó szemükkel azt észre nem vették,
Hogy a boldog futás... a sok öröm alatt
A ragyogó napfény kissé odábbhaladt...
Mert, ahogy most újból körültekintenek,
Nem olyan a színe körülük semminek...

S im, e pillanatban, riadva... ijedten...
Olyan különös lesz minden dolog itten...

S csak egy pillanatra néznek újra össze:
A szemük azt mondja: »megyek vissza, jössz-e?«
S elindulnak arra, amerről érkeztek,
Egy sem mer maradni ott közülök, vesztég...
Majd, amint lépkednek, ahogy bandukolnak,
Repkényt letaposnak, forrást átugornak,
Lepkét megsajnálják, virágot felszednek,
S egy emberöltővel... öregebbek lesznek...

Nincs kacaj az arcon, vig mosoly a szemben:
— Két csalódott ember áll egymással szemben...

Husvételi borok!

Sajáttermésű, boraimat a husvétli ünnepekre az idén is a
édes ízű, zamatos csirkepiacón lévő borpincém-
ben, Békéscsabán a legolcsóbb árban árusítom.

Schneider Ignác Utódai kiskunhalasi
bortermelő cég.

Ami jó az soh' sem drága!

Husvétra tokaji bort vegyen!!

mert ez a világ legjobb bora.

Literje 86 fill.-től

kapható a Tokajhegy-
aljai Bortermelők Piu-
ceszövetkezetének üz-
letében. (Zsiros-ház).

Ferenc József-
tér 1.

Tavaszi, 1934.

Irta: Hortobágyi Jenő

Bridzverseny

— Négy szan adu — mondta be unottan a következő lícitáló. Cson-tos könyökével nekítámaszkodott a puha bőrszék karjának és türelmesen várta a hatást. Szomszédját zavarba hozta a négy szan és ijed-tében passzt rebegett.

Szenvedélyes játékosok voltak, akik pillanatok alatt átlátták az adott laphelyzetet, de hosszasan gyönyörködtek egy szép hönörben.

Értékes díjakért kellett megverekedniük ezen az éjszakán. A gíbicek teljesen ellepték a húsz versenyasztalt. Tudálékosan bölintgattak a bemondások után.

A hatalmas, szétterpeszkedett klub fényes berendezéséhez jól illett a szolgazemélyzet csillogó egyenruhája. Ugyanígy a választékosan felszolgált fekete is — a velejáró borsos árral.

Az egyik kacarászó öreg úr szájában állandóan füstölt a szivar. Nem versenyzett, csak az unatkozó szépasszonyok varázstekintetét lesté.

Laci, a verseny főrendezője — egyébként szigorló orvosnövendék — senkivel sem beszélgetett. Friss, ütemes mozdulatokkal utasította a kártyakeverőket az asztalokhoz. Arca finom volt és komoly. Lépéséből és kezének játékból, amint egy pakli vadonatúj kártyával szórakozottan habrált, mindenki észrevette, hogy nyugodtan ki lehetne cserélni bármelyik előkelő versenyzővel. Csak az a tíz pengő, amit egy-egy ilyen éjszakáért fizettek neki, az húzott határvonalat a vélemények közé.

Az egyik osztás után, amikor a hideg csendet csak a lícitálók monoton bemondásai zavarták, Laci nekidült egy ajtószélnek és semmitmondó tekintetével átfutotta a dohányzót. Ott a jókedélyű gyáros körül tombolt az élet. A hölgyek liköröztek, az öreg fujta a szivar-füstöt. A gyárosné, olyan harmincas, de meleg lányos szemű szőke asszony egy francia képeslapot forgatott és cigarettázott. Álmos, szép fekete szeme egyszerre megakadt Laci alakján.

Az után még háromszor osztottak.

Vacsorára a szőke asszony szembe került Lacival. Bátorító koc-

A vármegye közismert

Varrógép, kerékpár gépszaküzlete

alkatrészek és gumik nagy raktára

KRAJCSOVICS

II., Petőfi-u. 4.

Versenyképes
árak Kedvező
részletfizetés!

Tűzománcolás, nikkelezés, delejezés.
Nagy gépjavitó üzem!

cintások s az asszony ajkán egy átköltött vágyteli mosoly után Laci elvesztette nyugodt fölényét. Hosszú, homályos folyosón mentek vissza a játéktérre. Ketten. A társaság még nem mozdult. Laci szédült. Érezte az asszony forró kezét. Meg akarta csókolni. Az egyik palma mögött szemét lehunyva állt meg az asszony. Senki sem vette észre, amint ajkuk összeforrt, majd szétbontak.

Hajnaltól, amikor a ruhatárban szuntyálva öltözködtek a klubtagok, ki is törődött volna azzal, hogy hoci a felhúzásában.

Laci segített a szőke asszonynak a — Holnap, a korzón — sugta az asszony.

Sem másnap, sem azután... Az asszony nem jött el.

Egyszer a Váci-utcán találkoztak. A szőke asszony büszkén keresztülnézte. Gúnyosan mosolygott, mintha azt mondta volna: — Kártyakeverő...

És elébe sietett egy nyurga ficsornak, aki éppen előkelő hanyagsággal dobta el féligszívott cigarettáját.

Revü

Április elseje.

Ne legyünk szerénytelenek és ne hazudjunk, hogy csak ma, április elsején nem mondunk igazat. Óriási kavargást okozna, ha úgy az egyik percről a másikra mindenki megmondaná az igazat a másiknak.

Ma, április elsején ellenben hivatalosan hazudni kell.

A szerelmesek ma ne mondják, hogy »csak Te!«

Az adós ne ígérje meg, hogy máától kezdve pontosan fizet!

Általában: ma mindenki azt mondja, amit máskor elhallgat, mert április elsején a legigazabb véleményt is csak tréfának szokták venni.

Békéscsabán őszinte az április elseje, mert itt csak egymást tudjuk becsapni. Nincs zálogház, ahová ékszerünket és egyelőre felesleges télikabátunkat csaphatnók be.

Húsvét

Ez a második jellegzetessége a mai napnak. Április 1. és húsvét első napja van, amelyikre, (ha valami közbe nem jön) feltétlenül: április 2. és húsvét második napja következik, amikor aztán sok-sok meglepő és érdekes jelenséget tapasztalhatunk, akár saját magunkon is.

Kezdjük ott, hogy húsvét előtt a lányok napokig nem láthatók a délutáni, esti korzón. Az udvarlók szédítése helyett szédületes gyorsasággal keverik otthon a tortához való habot. Ez az egy tény elég ahhoz, hogy a nősülendő fiatalberek némi kis vallomás-halasztást kaphassanak. Ugyanis joggal kérdezhetik, hogy — csak a lányoknak szabad habozni?

A locsolás.

Kétféle fiatalember van. Az egyik húsvét előtt egy héttel kijelenti, hogy »az idén sehová sem megyek locsolni!« A másik hallgat. Ugyis mindegy, mert húsvét, az húsvét, amikor elfelejtjük, hogy másnap zúghat a fejünk a sokféle jótól.

Csak a férfiak szoktak locsolni. A nők nem. Hogyne. Csak nem oltják el azt a kis tüzet, ami még lobog a férfiakban!?

A szerelem

a tavasz velejárója. Most nemcsak a rügyek nyílnak ki, hanem a szívek is. Többet ne jegyezzünk fel

erről. A holdvilág, a tavaszi liget és Csabán a »körgát — óh! — ezek tegyenek bizonyosságot.

A divat

az új tavaszban új lábra kapott. Kétséges, hogy a divatot Páris diktálja. A divat valami egészen különleges ragály. Nincs ellene orvososság, mert nem is akarjuk, hogy legyen. Miért? Amikor olyan gyönyörűek, színpompásak a vásárnap déli korzók a csabai városháza előtt is.

A mozi

nagyon jó búvóhelye a szerelmeseknek. A sötétség, az egyiptomi tíz csapás közül az egyik, itt nem számít csapásnak.

A tánciskola

új szezon nyit tavasszal. A tanulók táncolás közben tanulják a »beszéd- és értelemgyakorlat« c. tantárgyat. Sűgni szabad.

Frontharcosoknak!

Rovatvezető: **dr. Banner Benedek**

A bajtársi formaruha

viselése egyre általánosabbá válik. Helyi csoportunk tagjai közül ötven tag formaruhával való ellátása van folyamatban. Minél többen fogják viselni, annál vonzóbbá válik az, mert hasznossági és lélektani tényezők egyenlő mértékben ösztönző motívumai a formaruha hordásának.

Korunk szomorú állapotainak jellemzője, hogy a hasznosság elvét kell elsősorban hangoztatnunk és csak mögöttük sorakozhatnak az etikai indítók, de ebbe a nemrég még elképzelhetetlen sorrend-

be belé kell törődnie az ideálmus hivatásos előharcosainak is.

A bajtársi formaruha előállításának költsége minimális. A helyi csoport vezetősége szinte a lehetetlenséggel határos megoldási módokat keresett és hisszük, hogy meg is találta azokat, hogy a legnehezebb viszonyok között élő bajtársak számára is lehetővé tegye ennek a gyakorlatilag rendkívül előnyös felszerelésnek beszerzését. Zubbony, kalap, szij és jelvények beszerzési ára alig éri el a 25 pengőt és olyan ruha birtokába juttatja a bajtársat, amely bárhol való megjelenését kifogástalanná teszi.

Családi és nyilvános ünnepélyeken, hatóságok előtt és hivatalokban, vagy bármily kihallgatáson való megjelenés esetén pótolja az ünnepi ruhát és a semmitmondó polgári ruhával szemben megvan az az előnye, hogy elárulja viselője kilétét.

Frakkot vagy szakettet akárki húzhat magára, de a bajtársi formaruha viselése olyan előzetes előhírláshoz van kötve, amelynek ítélete előtt meg kell hajolni mindenkinek. A becsület mezején szerzett érdem tisztességes ember szemében nagyobb érték, mint tíz magasabb helyről jövő ajánlólevél.

A debreceni civis azt mondta a kísérőpostnak, akinek sokalt a parádés temetésért 100 koronát, hogy ő nem menne végig a Péterfián főpapi ornátusban a Hortobágyért sem. De nem is végzett szemináriumot. Mi a zárótűzek és aknák poklában végeztük a magunk szemináriumát és ott szereztük a jogot az ornátusunk viseléséhez, amelyet azért emelt fővel és mindenütt büszkén viselünk. Csak tiszt-

teletet lásson mindenki a reánk néző csodálkozó tekintetéből, kezdetben csak azért tetszik az különösnek, mert eddig nem néztek reánk ilyen tekintettel. Magunk voltunk az okai ennek. Mődunkban áll, hát változtassunk rajta!

Ki ne érezte volna, hogy mikor a boldog világban magárahúzta az angyalbőrt, pillanatok alatt lett belőle egészen más ember: igazi bajtárs. Ma is úgy hat mindenkire a formaruha viselete. Percek alatt hihetetlenül közelebb kerülnek egymáshoz a bajtársi lelkek és olyan mértékben nő a megértés, a szeretet és ragaszkodás, amelynek felbecsülhetetlen értéke van arra nézve, akinek testi-lelki szüksége van éppen úgy, mint a segítséget nyújtónak.

A tapasztalat diktálja nekünk ezeket a sorokat és csak jót kívánunk tenni a bajtársaknak, mikor igaz szívvel és szeretettel hívjuk mindnyájukat megértő sorainkba.

»II. Frontharcos Túra-út.«

Folyó évi május hó 26- és 27-én az Elestt Hősök emlékére rendezik meg az országos Frontharcos Szövetség autó és motorsport osztálya idei nagy autó- és motorkerékpárversenyét, »II. Frontharcos Túra-út« címmel. A verseny távja 1200 km., melyet 50 km-es átlaggal 24 órán belül kell a versenyzőknek befutniuk. Budapestén a Hősök Tere-ről indulnak a túra résztvevői május 26-án, szombaton reggel 7 órakor és Kecskemét, Csongrád, Hódmezővásárhely, Szeged, Baja, Dunaföldvár, Pécs, Kaposvár, Keszthely, Balatonfüred, Veszprém, Pápa, Szombathely, Sopron, Győr, Komárom és Dorog érintésével érkeznek vissza Budapestre. Pécselt a Mecsekre egy 7 km-es hegyverseny van beiktatva. A hegyverseny elsőbbséget csak holt verseny esetén dönti el. Nevezési határidő 1934. május 6. A nevezési ívek a Szövetség autó és motorsportosztályánál szerezhetők be, Budapest, VI., Podmaniczky-u. 45. sz. alatt, ahol is minden, a túraútra vonatkozó felvilágosítást megadnak.

Az Országos Frontharcos Szövetség Békéscsabai Csoportjának hivatalos helyisége: II. Szent István-tér 10. Földszint 6. Itt — a nagy ünnepek kivételével — minden vasárnap d. e. 11-12 ig tartja hivatalos óráit a csoport vezetősége; amikor mindennemű kérdésben felvilágosítást kapnak az érdeklődők. Legközelebbi hivatalos óra — az ünnepekre való tekintettel: április 8-án lesz.

City úri- és nőifodrászszalon Ferenc József-tér 10 sz. alá költözött!

10-es bérletjegy!!!

10 borotválás fésüléssel, kölnivizzel . . . 2 P

10 ondolálásra 4 P

Hételeji zónanapokon filléres árak!

Egy falusi gazda ujságolja a komájának, hogy az anyósa felakasztotta magát a pitarajtó előtti almafára. A koma, akinek igen nyel- ves anyósa van, hirtelen megragadja a gazda kezét és így szól:

— Ha Istent ismer kend, adjon egy ojtó galyat abból a fából.

A 3 órai előadás zóna!

Eggerth Márta

Magyar Híradó.

Csak 1 napig!

Hétfőn

a 3 órai előadás zóna!

Verebes Csontos Simon Zsuzsa Balla Lici Gombaszögi,

betétdalt énekel Tuca di Patiera

CSABA MOZGÓ

Április 1-én, húsvétvasárnap 3, 5, 7, 9 órakor.

Fodor László zenés vigjátéka:

Egy csók és még valami

Vonósnégyes

Szőke Szakáll és Szenes Ernő filmbohóza.

Április 2-3-án, húsvéthétfőn 3, 5, 7, 9 órakor, kedden fél 7, fél 9 órakor.

Magyar vigjáték, sok ének, zene és mókával.

Egy éj Velencében

Zene: Strauss J. motívumai alapján.

Matyóföldön Híradó

„Csabának leírása“ — az 1826. évi „Tudományos Gyűjtemény“-ben

3.

Tulajdon határa Csabának, a hozzá kapcsolt pusztákkal egyetemben hosszában 5. szélességben 4. mértföld, s szinte 7. mértföldet foglal magában.* Határának ezen kiterjedése mennyit foglal magában, elérteszti, a következő tábla, mely az 1814-dik esztendei felmérés szerint készült.

Csabának intravillánuma: Az Uraság épületei foglalnak 2 hold 917 □-öt, a Vármegye épületei, az epreskerttel 15 hold 809 □-öt, az Ekklesiák fundusai 11 hold 213 □-öt, a Kösség fundusai 10 hold 612 □-öt, a Colonosok fundusai 336 hold 1009 □-öt, az Inquinusok fundusai 162 hold 1047 □-öt, a Gyümölcsös kertek 26 hold 318 □-öt, temető 17 hold 472 □-öt, az utcsák 198 hold 352 □-öt, a Curialis fundusok 42 hold 228 □-öt. Összesen: 824 hold 477 □-öt.

Extravillánuma:** A kilentzed alá tartozó szőlők elfoglalnak 1158 hold 688 □-öt, a jobbágyok kenderföldjei 471 hold 274 □-öt, Alodialis kenderföldek 23 hold 952 □-öt, Alodialis Erdő 16 hold 825 □-öt, Alodialis Puszták 8.095 hold 966 □-öt, a jobbágyok szántó-földjei, s kaszállóji 34.757 hold 557 □-öt. Magistratuális. Parochialis, Rectorialis. és Notariális földek 1130 hold 453 □-öt, a szántó-földek közt lévő utak 487 hold 142 □-öt, a mindég használható belső pascum 10.910 hold 471 □-öt, a kiöntések alatt lévő belső pascum 3.829 hold 1092 □-öt, a bokros, és zombékos helyek 301 hold 362 □-öt, székes földek 1472 hold 583 □-öt, a füzes

19 hold 1050 □-öt, a falu alatt folydogáló Canalis 30 hold 416 □-öt, a nagy rét 1094 hold 110 □-öt, sással benőtt posványok 2544 hold 207 □-öt, a belső legelőn keresztül menő utak 145 hold 1.002 □-öt, a külső legelő 18.374 hold 187 □-öt, az által menő utak 284 hold, 1084 □-öt. Összesen: 85.149 hold 421 □-öt.

Ekképen állván Csabának Extravillánuma, ha hogy egy colon. sessiora 56 holdat számítunk, nyilvánosan kitetszik, hogy a feljebb kitett 34.757 hold 557 □-ölekből álló Urbariale tenutum 620 5/8 sessiokat, 2 holdat, és 557 □-öleket tésszen. A Tanya földeken találatnak házak, Istállók, félszerek a szarvasmarhák, s lovak számára békerített aklok a juhok telletetésére szénáskertek, kutak s a t. — A Gléba, minéműségére résszerint fekete homokkal vegyes, résszerint fekete agyagos, résszerint pedig használható székkel s iszappal kevert. Altaljában gazdagon termő. Vagynak két nyolczad sessiotól kezdve 2 egész sessioval bíró gazdák is. A szántást közönséges magyar ekével végzik, s épen nem ritkaság látni gazdákat, akik több ekékkel is szántanak egyszerre, melyeket csak ökrökkel vontatnak***

Az idej népfelzárkálás alkalmosságával úgy találatott, hogy ezen helységben összeséggel vagynak 20.164 lelkek. Ezek közül 2719 Rom. Cath. 5. u. Görög, 596 n. u. Görög, 16.692 Evang. 146. Ref. 6 Zsidó. A lakosoknak csak kisdéd része üzi a kézi mesterséget, 103. priv. Czéhbeliek. — A többi részen a lakosok-

nak föld-míveléssel, barom, s juh tenyésztéssel foglalatokodik. Azomban különös gyönyörűségeket találják sokan a nép közül is a kertészkedésben, s a gyümölcsös fáknak nemesítésében, úgy, hogy nem tsak a fentebb rangúaknál, hanem ezeknek jeles példájára a köz embereknél is a jól elrendelt kertekben a nemes gyümölcsöt termő fáknak minden nemeit feltalálhatni. Az asszonyoknál mintegy természetvé vált a takátságuk úzése, kitsinyek, nagyok fonnak szüntelen. Tsak helyben a Zsidóknak eladatlatni szokott ponyvákért és zsákokért esztendő alatt 10.000 Rfrt. folyik be a szorgalmatosságuk ezen útján. Ben a helységben is esnek jó héti-vásárok, azomban gabonaterméseit a Gyulai, Aradi, és Pesti piatzokon szokta elárulni, ugyan ezeken kelnek el sajtjai, s vaja. Gyapját, ponyvát zsákjait helyben adja el a Zsidóknak. Marháit a Békési, Gyulai, Túri, Aradi vásárookra hajtja eladni.

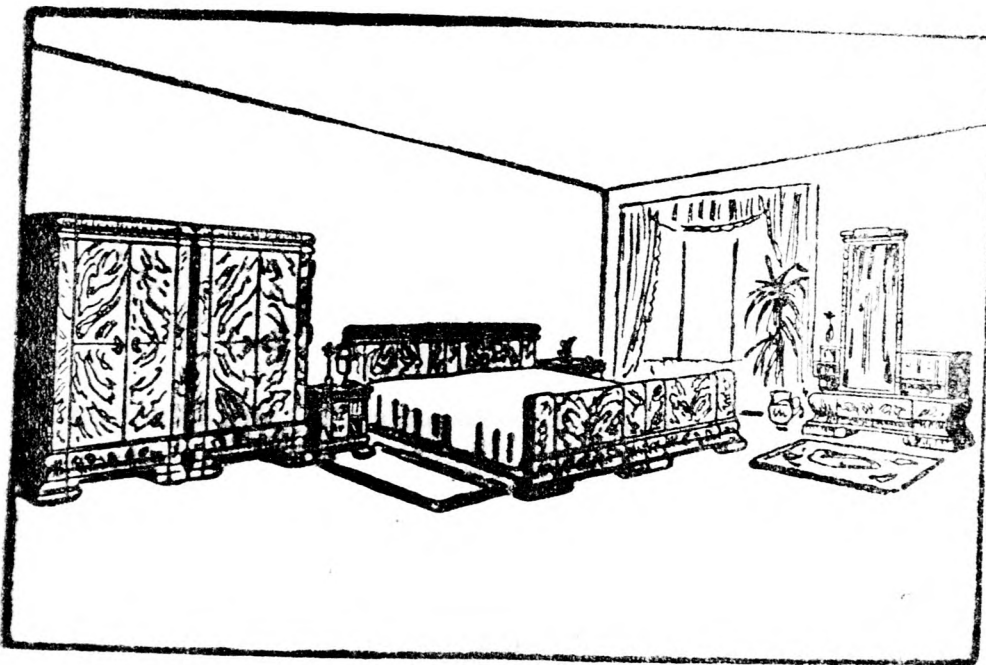
Ezen derék falunak vagyon jól organiszt, a nép savából józan értelmű, tisztos férjfiakból álló derék Tanátsa. Ez egyetértőleg három tudományos pallérozású érdemes férjfiakkal, mint helység Notáriusaival, végzi a magát előadó ügyes bajos dolgokat, a poliára felvigyáz, kormányozza a helység s árvák dolgait, ezekről a számadásokat az illető helyekre rendesen megteszi, végrehajtja a N. Vármegye s Uraság parantsolatjait, a helység javaira felvigyáz, s a t. A hosszú fuvarokban s közterheknek viselésében segít a lakosokon, a Bíró parantsolatjától függő válogatott lovakból álló négyfogat lova a községnek.

Csabán a Rom. Catholikusoknak

úgy, mint az Evangélikusoknak tulajdon lelki Pásztoraiknak felvigyázások alatt vagynak jól elrendelt iskoláik, melyekben a nevedék fiú s leány gyermekek az iskolai esztendőnek lefolyta alatt szorgalmatosan oktattatnak a hit s erköltsitudományokban, hogy így idővel jó keresztények, s polgárok váljanak belőlök; valamint nélkül az egyes polgár sem lehet elhacsak egészen kimiveletlen állapotban nem akar maradni. A Catholikusoknál 2. az Evangélikusoknál 5. tanítók fáradoznak a flatalóság oktatásában. Azomban valamint másutt, itt is szembetűnő az igazság, hogy a morális erőnek, tehetségeknak kifejtése, (a mi-ben áll pedig az embernek betse) épen nintsen egyenlő mértékben a testi erőnek kifejtésével. Itt az 5. tanító alatt az íráson, olvasáson, számolásán s valláson kívül egyebet nem tanul a fíjatlóság. Pedig 16.000 lélek valljon nem tarthatna e legalább egy két tanítót, amellyek legalább a természeti históriának, a föld leírásnak, pallérozott mezői gazdálkodás tudományának, s egyéb valóságos culturára tartozó isméreteknek közhasznú titkaiba beavatnak a tudnívagyókat?! s ha ezen oktatás, ezen tsupa tót helyen, a kedves hangzású, kellemetes magyar nyelven történnék, a mit lehetne, s kellene is itten kívánni, mely bokros lenne a haszon****! Mindazonáltal a lelket felmagasztaló ezen nemesebb cultura eleméntáinak fogyatkozása mellett is, a két felekezet a legszebb egyezségben, barátságos szeretetben egymás között.

A Csabai férjfiú középtermétűnél szálasabb, erős tömött test alkatas-

Tökéletes jó bútorok és kárpitosárúk legolcsóbban



KOPSTEIN

bútorárúházban

Békéscsaba, Andrássy-út

Telefon: 32.

25

Telefon: 32.

sal; piros, posgás, szembeűnő tót artzvonásokkal; komor, a magyarból s tótból vegyült characterrel. A fehér nem silány, épen nem kellemetes képvonásokkal, tzipfrádkodó, pipéreskedő, s majd igen is tetszeni vágyó, (†) tisztaságot szerető; a ház körül határozatnak foglatosságai. A magukat bíró férjfiak magyar szijas nadrágot s tizmát hordanak, bő ujjú inget viselnek, melyet kék vagy fehér posztóból készült réklivel szorítanak a testhez. Fejeket kls kerek kalap fedezi. A nép általjában szólya fel van ruházva szép religiosus érzésekkel és erköltsős, vallását szereti, előljáró, iránt engedelmességgel viseltetik. Az aljas nép ugyan kitsapongó, káromkodó, (mert a tanyákon elvadul), de a legnagyobb rész embereséges, nyájas, vendégszerető. Gyakran vendégeskedik, és pedig rendes gazdag ebédeknél, és vatsoráknál, a mi különösen a keresztelés, névnap, halotti tor, de kiváltképen lakodalmak alkalmazosságával szembeűnő. Engedje a Magyarok Istene, hogy az egész Vármegyében ezen tsak egyedül még tsupa tót hely, minél előbb megmagyarosodjék. (††)

Agoston János. (†††)

*) Ez a factorok szerint hús négyeszőgöl volna: de a holdak száma szerint tsak ugyan nem tesz többet. A Red.

**) Holdját 1100 □ öllel számítván.

) Ha más Nemzeteknek példái szerint, a pallérozott mezei gazdálkodás iten divatba hozatnék, s ehez tsak valamennyire megfizetett szorgalom is járának, tagadhatalan, hogy nemcsak virágzóbb lenne mezei gazdálkodása Csabának, olly nagy kiterjedésű földjén; hanem könnyen két annyi hasznót is vehetne, mint most.*

****) De hol adná el termését? A Red.

*****) Lásd Magda Pál statisztikáját, Kap. 103. §. 21.

(†) Megjegyzésre méltó az Békés Vármegyéről: hogy ebben valamint általján fogva a férjfiak derék testalkatús, szép formájú emberek: úgy a fehér nem silány, nem szépen nőtt, képre kellemellen. A mótársókban, a vízben, a levegőben, vagy hol kellessék ezen épen a természet rendje ellen való különbségnek igaz okát feltalálni? meg nem határozhatom.

(††) Békésben Sz. András, Endrődön, Berényben, Orosházán, a lelki Pásztoroknak buzgó munkálkodások által a tótok egészen megmagyarosodtak. Szarvason szép folyamatban vagyon a magyar beszéd, azomban Tót-Komlóson szinte mint Csabán még ma is tóttul povedálnak. Egyéb helységek tiszta magyar lakosokból állanak.

(†††) A T. Szerző Arad Vármegye Tábla Birájának nevezetett ki Mgos Báro Venkheim József Fő Ispány Ur által, nem pedig, a mint a II.-dik kötet 124.-dik lapján hibásan jelentetett, Ns. Békés Vgyének; mert már 8 esztendő olta az. A Red.

Darálómalom,

takarmánykamra s kisebb üzemi bajtására tizennyolc lóerős, jókarban levő, alig használt stabil elnyős feltételek mellett, esetleg akác-, tölgy-, kőris-rönk faért is eladó!

Sebes-Körös Társulat SZEGHALOM.

A Kiadásért felelős Uhrin János.

A városi öntözőtrét

A Körösvidék egyik multheti számában részletesen beszámoltunk arról az értékes városgazdálkodásról, amely Zahorán Pál m. kir. gazd. tanácsos, gazd. intéző kiváló vezetése mellett a városi bolgárkertészetben folyik.

Most a másik, országos hírű, békéscsabai specialitásról írunk: a városi öntözőtrétről.

Zahorán Pál intéző összeállította az öntözőtrétről szóló 1933. évi kimutatásokat és felterjesztette a földművelésügyi minisztérium illetékes osztályához.

Az egyik kimutatás a városi öntözőtrét 1933. évi öntözési adatait tárja elének.

Eszerint az első öntözés kezdete július hó 3-án 15 óra, vége július 10-én 23 óra, a motor járt összesen 176 órát.

Vízteljesítmény mpercenként 160 liter. Óránként 576 köbméter. 176 óra—101.380 köbméter. 1 kat. holdra 633 köbméter víz emeltetett — 110 milliméter víz elborításának felel meg. A második öntözés kezdete augusztus hó 14-én 9 órakor, a motor járt 216 órát, felhúzott víz 124.400 köbméter.

1 kat. holdra 763 köbméter víz emeltetett, ami 132 milliméter víz elborításnak felel meg. Az összes elfogyasztott áram 73.246 Kw. volt a 12 fillér: 878.95 P, óradíj, stb. 5.46 P, összesen: 884.41 pengő.

Kat. holdanként az első öntözés 260 pengőbe, a második öntözés 2.85 pengőbe, 1 órai öntözés 576 köbméter víz felemeléssel 2.25 pengőbe került. 1 kat. hold öntözése 1.2 óra alatt történt.

Rendkívül tanulságos az öntözőtrét 1933. évi üzemi számadása is, amely szerint

Bevétel: fűért, szénáért 12.010.03 P, gyümölcsért 254.84 P, fűvesző, gyékényért 162.16 P, összesen: 12.427.03 pengő.

Kiadás: illetményre 3.590.06 P, napszámra 596.20 P, műtrágya és trágyázásra 1.946.72 P, áram-díjért 884.41 P, víz-díjért 378.— P, árverési jegyzőkönyvi bélyeg 225.98 P, permétezés, különféle kisebb kiadás 152.21 P, fűmagért 137.50 P. Kiadás összesen: 7.911.08 Pengő. Maradt tiszta jövedelem: 4.515.95 P. Átlag holdanként: 27.50 P.

A 163.76 kat. holdon termelt 6.137.1 mázsa széna, a holdanként 37.40 mázsa. A legnagyobb széna termést a XXXI. tábla adta, átlag holdanként 51.20 mázsa.

Ha gondosan végigolvassuk a fenti adatokat, megállapíthatjuk, hogy nem hiábavaló az a jeles szaktudás és értékes fáradozás, amellyel Zahorán intéző hosszú évek óta gondozza és vezeti a város gazdasági üzemét, mert amellett, hogy ezek az üzemek a városnak ország-szerte nagy elismerést és erkölcsi sikert szolgáltatnak, anyagiakban is szép jövedelmet hajtanak.

A Békésvármegyei Kertészeti Egyesület közleménye

Rovatvezető: dr. Medovarszky Mátyás

Ősszel megyei kertészeti kiállítás lesz Békéscsabán

Egyesületünk választmánya március 27-én dr. Márky Barna elnökele alatt ülést tartott, amelyen több fontos ügyben hozott határozatot.

Az elnök melegen üdvözölte Zahorán Pál g. tanácsost, az egyesület kiváló alelnökét kitüntetése alkalmából, majd foglalkozott a választmány az idei zöldpaprika termés külföldi és fővárosi értékesítésével. Elhatározta, hogy az egyesület zöldségtermelő tagjait értékesítő szervezetbe tömöríti, a fővárosi nagy vásártelepen árusító helyet bérel s a Kűlkereskedelmi Hivatal útján a külföldi értékesítés iránt is megteszi a szükséges intézkedéseket. A zöldségtermelő tagokkal a húsvéti ünnepek után értekezletet tart, amelyen a részletes kivétel kerül megbeszélésre.

Foglalkozott a választmány a növényvédelmi iroda fenntartásának kérdésével, amelyben úgy döntött, hogy az irodát saját kezelésben fenntartja a tagok érdekében, hogy minden tag beszerezhesse a szükséges védekező anyagokat helyben. Az iroda csak a tagok részére áll rendelkezésre, akik a lehetőséghez képest az árakból megfelelő engedményt is kaphatnak. A vármegye a f. évben is rendezni kíván kiállítást, amit az egyesület örömmel vesz tudomásul és már most megleszi az előkészítő intézkedéseket s felhívja tagjait, hogy gyümölcs és növényanyagait, termésüket úgy irányítsák, hogy a kiállításon azokkal résztvehessenek. A kiállítást előreláthatólag Békéscsabán tartják meg szeptember vége és október hó közepe közötti időben. Amennyiben az idei gyümölcstermés lehetővé teszi, gyümölcsvásárral szándékozik az egyesület a kiállítást összekötni. Ezulán még több kisebb jelentőségű ügyet tárgyalt le a választmány, miután az elnöklő alispán az ülést berekesztelte.

Felhívjuk t. tagjainkat, hogy a f. évi tagdíjaikat — évi egy pengőt — és esetleges hátralékaikat szíveskedjenek Széchenyi-u. 1. sz. alatti irodánkban befizetni, vagy pénzbeszedőnkél a tagnyugtát beváltani. Vidéki tagjaink postatakarékpénztár útján fizelhetik be a tagsági díjajukat az 54.458. sz. csekk-számlára. Kérjük, szíveskedjenek tagjainkat a felhívásnak eleget tenni, mert csak úgy teljesíthetjük feladatainkat, ha a tagdíjak is pontosan befolyának.

A pajzstetű és levéltetvek ellen leghatásosabb védekező szer a nyersnikotin. Kívánatos, a torló-dás elkerülése végett, hogy szükségletét mindenki idejében biztosítsa. Egyesületünk útján az igényjogosultak kedvezményes árú nikotint szerezhetnek be, melyre a t. tagjaink figyelmét ezúton is felhívjuk.

A könyvtáros minden héten csütörtökön délután 5—6 óráig tart könyvtárórát, amikor is a tagoknak rendelkezésére áll.

Parlagi

sötétszínű

galambokat

vesz minden mennyiségben

GRIGOLON JÁNOS FIAI
magyarországi részvénytársaság Békéscsaba.

Kiadja és nyomtatja a Körösvidék r.